

ЮНОСТЬ

ЛИТЕРАТУРНО-ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ И ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКИЙ ЖУРНАЛ
ВЫХОДИТ С ИЮНЯ 1955 г.

№ 5 (676) • 2012

«ЮНОСТЬ» © С. Красавская. 1962 г.



Учредитель — трудовой коллектив редакции журнала «Юность».

«ЮНОСТЬ» — зарегистрированный товарный знак, являющийся собственностью трудового коллектива редакции журнала «Юность».

Выпуск издания осуществляется при финансовой поддержке Федерального агентства по печати и массовым коммуникациям.

подписной индекс **71120**

ISSN **0132-2036**

E-mail: unost-contact@mail.ru
<http://unost.org>

РЕДАКЦИОННЫЙ СОВЕТ:

Лев АННИНСКИЙ
Зоя БОГУСЛАВСКАЯ
Валерий ЗОЛОТУХИН
Елена ИСАЕВА
Кирилл КОВАЛЬДЖИ
Валерий КОЗЛОВ
Владимир КОСТРОВ
Нина КРАСНОВА
Татьяна КУЗОВЛЕВА
Евгений ЛЕСИН
Георгий ПРЯХИН
Владимир РАДЧЕНКО
Ольга РЫЧКОВА
Александр СОКОЛОВ
Борис ТАРАСОВ
Елена ТАХО-ГОДИ
Олег ТОЛКАЧЕВ
Игорь ШАЙТАНОВ

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ:

главный редактор,
заведующий отделом поэзии
Валерий ДУДАРЕВ
главный художник
Дмитрий ГОРЯЧЕНКОВ
заведующая отделом критики
Анна КОЗЛОВА
ответственный секретарь
Ярослав ЛИТВИНЕНКО
заведующий отделом культуры
Александр МАХОВ
заместитель главного редактора,
заведующий отделом прозы
Игорь МИХАЙЛОВ
главный консультант
Эмилия ПРОСКУРНИНА
заведующая отделом
публицистики
Екатерина САЖНЕВА
консультант главного редактора
Евгений САФРОНОВ
директор по развитию
Светлана ШИПИЦИНА

ПОЭЗИЯ / ТЕМА НОМЕРА**ХЛЕБНИКОВ — ЭТО КРОТ!** «Ладомир» в Казани и Елабуге...3

Лилия ГАЗИЗОВА...3 Алексей ОСТУДИН...4 Нури БУРНАШ...6 Вера ХАМИДУЛЛИНА...8

Наиль ИШМУХАМЕТОВ...9 Алена КАРИМОВА...10 Глеб МИХАЛЕВ...11

Игорь ТИШИН...12 Евгений СТЕПАНОВ...14 Андрей КОРОВИН...15

Андрей НОВИКОВ...17 Елена ПЕСТЕРЕВА...18 Ганна ШЕВЧЕНКО...19

Наталья ЕЛИЗАРОВА...20 Аркадий ПЕРЕНОВ...21 Сергей БИРЮКОВ...22

ПОЭЗИЯ

Александр М. КОБРИНСКИЙ 56

ПРОЗА

Алла ДУДЧЕНКО

ДВА РАССКАЗА 68

Елена САЗАНОВИЧ

ГАЙДЕБУРОВСКИЙ СТАРИК Роман (продолжение) 101**ШУМ ВРЕМЕНИ**

Михаил ЛИВЕРТОВСКИЙ

ЕЛКА В КАРПАТАХ Воспоминания 25**ЗАМЕТКИ НЕТЕАТРАЛА**

Лев АННИНСКИЙ

КЛАСС КЛАССИКИ 55**КАК БЕДЕН НАШ ЯЗЫК!**

// Пожалуйста, говорите по-русски! //

Марианна ТАРАСЕНКО

СТАТЕЕЧКА ПРО СУФФИКСИКИ 61

// Беседы в беседе //

Петр ПУСТОВАЛОВ

О СТРУКТУРЕ ТЕКСТА Беседа первая 63**БИБЛИОТЕКА ПЕРЕВОДА****ПОЛЬСКАЯ ПОЭЗИЯ ИЗ ВЕКА В ВЕК**

Вступление С. Гловюка и А. Навроцкого 80

БЫЛОЕ И ДУМЫМихаил МОРГУЛИС **СНЫ МОЕЙ ЖИЗНИ,****ИЛИ ПОЛУЗАБЫТЫЕ СНЫ** Воспоминания (продолжение) 123**ИНОЗЕМНЫЙ СЮЖЕТ**

Томас Бейли ОЛДРИЧ

МАЛЕНЬКИЙ СКРИПАЧ Перевод Евгения Никитина 130**КНИЖНЫЙ РАЗВАЛ**

Юлия ГИАЦИНТОВА о книге В. Шаханова «Этаж» 134

Наталья АРБУЗОВА о книге Г. Гордона

«Осеннее равенство» 135

ТВОРЧЕСКИЙ КОНКУРС

Татьяна БОЛЬШАКОВА г. Торжок 137

Зулкар ХАСАНОВ г. Калуга 140

В КОНЦЕ КОНЦОВ

// Детектив на ночь //

Валерий ИЛЬИЧЕВ

АГЕНТУРНЫЙ РОМАН (продолжение) 142

// Зеленый портфель //

Раф СОКОЛОВСКИЙ

БЕЗ АИСТА Ностальгический рассказ 146

// «До востребования» //

Галка ГАЛКИНА

ИЛИ МЫ ЭТУ КУРВУ, ИЛИ ОНА НАС 149

// VERIORA VERIS //

Шалун ГЕО — человек-паук из-под ямы (оркестровой)

ЭТОТ МАЙ — ЧАРОДЕЙ: СОЗЫВАЙ ЛЕБЯДЕЙ! 150

Заведующая редакцией

Лидия ЗЯБКИНА

Заведующий отделом информации

Игорь РУТКОВСКИЙ

Специальный корреспондент

по Белгородской области

Нила ЛЫЧАК

Редактор-корректор

Юлия СЫСОЕВА

Верстка и оформление

Елизавета ГОРЯЧЕНКОВА

Главный бухгалтер

Алла МАТЮХИНА

Финансовая группа

Лариса МЕЛЬНИКОВА

Заведующая отделом рукописей

Ирина УШАКОВА

Интернет-версия

Наталья СЫСОЕВА

Заведующая отделом распространения

Ульяна ТКАЧЕНКО

Дежурные по редакции

Людмила ЛОГАЧЕВА

Татьяна СЕМЕНОВА

Татьяна ЧЕРЫГОВА

Людмила ГУДКОВА

Администратор

Зинаида ПОТАПОВА

Лиц. Минпечати № 112.

Адрес редакции:

Москва, ул. 1-я Тверская-Ямская,
д. 8, стр. 1.

Для почтовых отправок:

125047, Москва, а/я 182, «Юность».

Тел.: +7 (499) 251-31-22,

+7 (499) 250-83-98,

+7 (499) 250-40-72,

тел./факс: +7 (499) 250-40-60

Рукописи не рецензируются

и не возвращаются.

Авторы несут ответственность

за достоверность предоставленных

материалов. Мнения автора

и редакции могут не совпадать.

При перепечатке материалов ссылка

на журнал «Юность» обязательна.

Отпечатано в ГУП Академиздатцентр

«Наука» РАН,

ОП «ПИК «ВИНИТИ»-«Наука»

140014, Люберцы, Московская обл.,

Октябрьский пр., 403

Тел. +7 (495) 974-69-76

Тираж 6 500 экз. Формат: 60x84/8

Заказ №